



Številka: 355-57/2012/51

Ljubljana: 5. 2. 2019

GENERALNI SEKRETARIAT VLADE REPUBLIKE SLOVENIJE

Gp.gs@gov.si

ZADEVA: Obvestilo pobudniku v zvezi z izdajo koncesijskega akta za podelitev koncesije za rabo termalne vode iz vrtine Mt-2/61 za potrebe novega zdravilišča Rimska Čarda – predlog za obravnavo

1. Predlog sklepov vlade:

Na podlagi tretjega odstavka 138. člena Zakona o vodah (Uradni list RS, št. 67/02, 2/04 – ZZdrI-A, 41/04 – ZVO-1, 57/08, 57/12, 100/13, 40/14 in 56/15) je Vlada Republike Slovenije na ... seji dne ... sprejela naslednji

SKLEP:

Vlada Republike Slovenije obvešča pobudnika, Občino Moravske Toplice, Kranjčeva ulica 3, 9226 Moravske Toplice, da se postopek izdaje koncesijskega akta za podelitev koncesije za rabo termalne vode iz vrtine Mt-2/61 za potrebe novega zdravilišča Rimska Čarda ne začne.

Stojan Tramte
GENERALNI SEKRETAR

VROČITI:

- Občina Moravske Toplice, Kranjčeva ulica 3, 9226 Moravske Toplice

PREJMEJO:

- Ministrstvo za okolje in prostor
- Ministrstvo za finance
- Služba Vlade Republike Slovenije za zakonodajo
- Urad Vlade Republike Slovenije za komuniciranje

2. Predlog za obravnavo predloga zakona po nujnem ali skrajšanem postopku v državnem zboru z obrazložitvijo razlogov:

/

3.a Osebe, odgovorne za strokovno pripravo in usklajenost gradiva:

- Jure Leben, minister za okolje in prostor
- Simon Zajc, državni sekretar
- Vesna Ugrinovski, v.d. generalne direktorice Direktorata za vode in investicije
- Janez Dodič, vodja Sektorja za varstvo in odločanje o rabi voda
- Sanja Alaber, sekretarka, Direktorat za vode in investicije
- Tomaž Štembal, sekretar, Direktorat za vode in investicije

3.b Zunanji strokovnjaki, ki so sodelovali pri pripravi dela ali celotnega gradiva:

/

4. Predstavniki vlade, ki bodo sodelovali pri delu državnega zbora:

/

5. Kratak povzetek gradiva:				
/				
6. Presoja posledic za:				
a)	javnofinančna sredstva nad 40.000 EUR v tekočem in naslednjih treh letih			NE
b)	uskklajenost slovenskega pravnega reda s pravnim redom Evropske unije			NE
c)	administrativne posledice			NE
č)	gospodarstvo, zlasti mala in srednja podjetja ter konkurenčnost podjetij			DA
d)	okolje, vključno s prostorskimi in varstvenimi vidiki			NE
e)	socialno področje			NE
f)	dokumente razvojnega načrtovanja: <ul style="list-style-type: none"> – nacionalne dokumente razvojnega načrtovanja – razvojne politike na ravni programov po strukturi razvojne klasifikacije programskega proračuna – razvojne dokumente Evropske unije in mednarodnih organizacij 			NE
7.a Predstavitev ocene finančnih posledic nad 40.000 EUR:				
/				
– I. Ocena finančnih posledic, ki niso načrtovane v sprejetem proračunu				
	Tekoče leto (t)	t + 1	t + 2	t + 3
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) prihodkov državnega proračuna	/	/	/	/
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) prihodkov občinskih proračunov	/	/	/	/
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) odhodkov državnega proračuna	/	/	/	/
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) odhodkov občinskih proračunov	/	/	/	/
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) obveznosti za druga javnofinančna sredstva	/	/	/	/
II. Finančne posledice za državni proračun				
II.a Pravice porabe za izvedbo predlaganih rešitev so zagotovljene:				
Ime proračunskega uporabnika	Šifra in naziv ukrepa, projekta	Šifra in naziv proračunske postavke	Znesek za tekoče leto (t)	Znesek za t + 1
SKUPAJ				
II.b Manjkajoče pravice porabe bodo zagotovljene s prerazporeditvijo:				

Ime proračunskega uporabnika	Šifra in naziv ukrepa, projekta	Šifra in naziv proračunske postavke	Znesek za tekoče leto (t)	Znesek za t + 1
SKUPAJ				

II.c Načrtovana nadomestitev zmanjšanih prihodkov in povečanih odhodkov proračuna:

Novi prihodki	Znesek za tekoče leto (t)	Znesek za t + 1
SKUPAJ		

OBRAZLOŽITEV:

I. Ocena finančnih posledic, ki niso načrtovane v sprejetem proračunu

V zvezi s predlaganim vladnim gradivom se navedejo predvidene spremembe (povečanje, zmanjšanje):

- prihodkov državnega proračuna in občinskih proračunov,
- odhodkov državnega proračuna, ki niso načrtovani na ukrepih oziroma projektih sprejetih proračunov,
- obveznosti za druga javnofinančna sredstva (drugi viri), ki niso načrtovana na ukrepih oziroma projektih sprejetih proračunov.

II. Finančne posledice za državni proračun

Prikazane morajo biti finančne posledice za državni proračun, ki so na proračunskih postavkah načrtovane v dinamiki projektov oziroma ukrepov:

II.a Pravice porabe za izvedbo predlaganih rešitev so zagotovljene:

Navedejo se proračunski uporabnik, ki financira projekt oziroma ukrep; projekt oziroma ukrep, s katerim se bodo dosegli cilji vladnega gradiva, in proračunske postavke (kot proračunski vir financiranja), na katerih so v celoti ali delno zagotovljene pravice porabe (v tem primeru je nujna povezava s točko II.b). Pri uvrstitvi novega projekta oziroma ukrepa v načrt razvojnih programov se navedejo:

- proračunski uporabnik, ki bo financiral novi projekt oziroma ukrep,
- projekt oziroma ukrep, s katerim se bodo dosegli cilji vladnega gradiva, in
- proračunske postavke.

Za zagotovitev pravic porabe na proračunskih postavkah, s katerih se bo financiral novi projekt oziroma ukrep, je treba izpolniti tudi točko II.b, saj je za novi projekt oziroma ukrep mogoče zagotoviti pravice porabe le s prerazporeditvijo s proračunskih postavk, s katerih se financirajo že sprejeti oziroma veljavni projekti in ukrepi.

II.b Manjkajoče pravice porabe bodo zagotovljene s prerazporeditvijo:

Navedejo se proračunski uporabniki, sprejeti (veljavni) ukrepi oziroma projekti, ki jih proračunski uporabnik izvaja, in proračunske postavke tega proračunskega uporabnika, ki so v dinamiki teh projektov oziroma ukrepov ter s katerih se bodo s prerazporeditvijo zagotovile pravice porabe za dodatne aktivnosti pri obstoječih projektih oziroma ukrepih ali novih projektih oziroma ukrepih, navedenih v točki II.a.

II.c Načrtovana nadomestitev zmanjšanih prihodkov in povečanih odhodkov proračuna:

Če se povečani odhodki (pravice porabe) ne bodo zagotovili tako, kot je določeno v točkah II.a in II.b, je povečanje odhodkov in izdatkov proračuna mogoče na podlagi zakona, ki ureja izvrševanje državnega proračuna (npr. priliv namenskih sredstev EU). Ukrepanje ob zmanjšanju prihodkov in prejemkov proračuna je določeno z zakonom, ki ureja javne finance, in zakonom, ki ureja izvrševanje državnega proračuna.

7.b Predstavitev ocene finančnih posledic pod 40.000 EUR: Predmetno obvestilo nima finančnih posledic	
8. Predstavitev sodelovanja z združenji občin:	
Vsebina predloženega gradiva (predpisa) vpliva na: <ul style="list-style-type: none"> - pristojnosti občin, - delovanje občin, - financiranje občin. 	NE
Gradivo (predpis) je bilo poslano v mnenje: <ul style="list-style-type: none"> - Skupnosti občin Slovenije SOS: NE - Združenju občin Slovenije ZOS: NE - Združenju mestnih občin Slovenije ZMOS: NE Predlogi in pripombe združenj so bili upoštevani: / <ul style="list-style-type: none"> - v celoti, - večinoma, - delno, - niso bili upoštevani. 	
9. Predstavitev sodelovanja javnosti:	
Gradivo je bilo predhodno objavljeno na spletni strani predlagatelja:	NE
(Če je odgovor NE, navedite, zakaj ni bilo objavljeno.)	
10. Pri pripravi gradiva so bile upoštevane zahteve iz Resolucije o normativni dejavnosti:	DA
11. Gradivo je uvrščeno v delovni program vlade:	NE
SIMON ZAJC DRŽAVNI SEKRETAR	

OBRAZLOŽITEV

Družba Radenska d.d. Radenci, Zdraviliško naselje 14, 9502 Radenci, je dne 9. 8. 2002 na Agencijo Republike Slovenije (v nadaljnjem besedilu: agencija) vložila pobudo za izdajo koncesijskega akta za rabo termalne vode iz vrtine Mt-2/61 za potrebe novega zdravilišča Rimska Čarda. Agencija je pobudo Radenske d.d. Radenci 10. 1. 2003 odstopila Ministrstvu za okolje in prostor (v nadaljnjem besedilu: ministrstvo).

Radenska d.d. Radenci je z dopisom z dne 9. 6. 2010 ministrstvo obvestilo, da umika svojo vlogo glede izkoriščanja termalne vode iz vrtine Mt-2/61 na parceli 2136/2 k.o. Sebeborci. Radenska d.d. Radenci je namreč predmetno zemljišče, na kateri se nahaja vrtina Mt-2/61 prodala Občini Moravske Toplice, Kranjčeva ulica 3, 9226 Moravske Toplice (v nadaljnjem besedilu: občina). Kupoprodajna pogodba je bila sklenjena 26. 5. 2003 tako, da Radenska d.d. Radenci ni več zainteresirana za izkoriščanje termalne vode oz za podelitev koncesije za vrtino Mt-2/61, stoječe na parceli 2136/2 k.o. Sebeborci. Zemljiškoknjižni lastnik parcele in vrtine je Občina Moravske Toplice.

V skladu s predpisi, ki urejajo vode in z veljavnimi koncesijskimi akti, je eden izmed pogojev za podelitev koncesije za rabo vode registracija pravne ali fizične osebe za opravljanje dejavnosti kopališč.

Glede na to, da občina kot pravna oseba javnega prava navedenega pogoja ne izpolnjuje, je ministrstvo občino z dopisom št. 355-57/2012/43 z dne 15. 11. 2018 pozvalo, da ministrstvo najkasneje v roku 15 dni od vročitve predmetnega dopisa seznanijo, ali namerava svojo pobudo za podelitev koncesije prenesti na pravno ali fizično osebo, ki bo navedeni pogoj izpolnjevala.

Občina kot pobudnica je bila v dopisu opozorjena, da v kolikor v navedenem roku pobude ne bo dopolnila, se postopek za izdajo koncesijskega akta v skladu s tretjim odstavkom 138. člena Zakona o vodah (Uradni list RS, št. 67/02, 2/04 – ZZdl-A, 41/04 – ZVO-1, 57/08, 57/12, 100/13, 40/14 in 56/15), ne bo začel. Predmetni dopis oziroma poziv je bil občini vročen 19. 11. 2018.

Ker občina v določenem roku ni dopolnila svoje pobude za podelitev koncesije za rabo termalne vode iz vrtine Mt-2/61 za potrebe novega zdravilišča Rimska Čarda v skladu s pozivom ministrstva, Vlada Republike Slovenije pobudnika obvešča, da se postopek izdaje koncesijskega akta za podelitev koncesije za rabo termalne vode iz vrtine Mt-2/61 za potrebe novega zdravilišča Rimska Čarda, ne začne.